Porównanie tłumaczeń Daniela 11:18

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | I zwróci swoją twarz na obszary nadbrzeżne i wiele zdobędzie, lecz pewien dowódca\* położy kres jego zniewadze, a ponadto odpłaci mu jego zniewagą.[[1]](#footnote-2)1) |

1. 1) Rzymianin Lucjusz Scypion Azjatycki, który w 190 r. p. Chr. pokonał Antiocha pod Magnezją. Antioch III opanował pewne tereny w Azji Mniejszej i Grecji. Lecz został pokonany i zmuszony do podpisania traktatu w Apamei w 188 r. p. Chr., w wyniku którego utracił część terytoriów, wojska, musiał dać 20 zakładników (w tym syna Antiocha IV Epifanesa) i zapłacić Rzymowi ogromną daninę. [↑](#footnote-ref-2)